

Резолюция V/8: Механизмы осуществления

Конференция,

приняв Глобальную рамочную программу по химическим веществам «Ради планеты, свободной от вредного воздействия химических веществ и отходов»,

отмечая, что дальнейшие условия осуществления и другие мероприятия будут иметь важное значение для перехода к полному и эффективному осуществлению Рамочной программы,

принимая во внимание, что эффективные условия осуществления и мероприятия лучше всего определять на основе всесторонней координации и консультаций между всеми заинтересованными сторонами,

подчеркивая приверженность участников Конференции и других заинтересованных сторон скорейшему осуществлению Рамочной программы в целях стимулирования охраны здоровья человека и окружающей среды, и оценивая разнообразие, которое каждый из них привносит в этот процесс,

принимая во внимание ценность и различные аспекты комплексного регулирования химических веществ и отходов, включая создание национальных систем регулирования химических веществ и отходов, отраслевые меры в экономических и промышленных секторах в рамках производственно-сбытовых отношений, а также интеграцию регулирования химических веществ и отходов в реализацию целей в области устойчивого развития¹,

отмечая ценную подготовительную работу, проведенную Межорганизационной программой по рациональному регулированию химических веществ совместно с различными заинтересованными сторонами в области комплексного регулирования химических веществ и отходов, в том числе для программы осуществления в целях расширения масштабов деятельности экономических и промышленных секторов в рамках производственно-сбытовых отношений,

подчеркивая, что возможное принятие программ осуществления на следующей сессии Конференции не должно задерживать немедленные действия заинтересованных сторон, направленные на достижение стратегических целей и выполнение задач, поставленных в Глобальной рамочной программе по химическим веществам «Ради планеты, свободной от вредного воздействия химических веществ и отходов»,

1. *настоятельно призывает* правительства, межправительственные организации и другие организации и заинтересованные стороны, представляющие гражданское общество и негосударственный сектор, всесторонне осуществлять Глобальную рамочную программу по химическим веществам «Ради планеты, свободной от вредного воздействия химических веществ и отходов» в качестве опоры для национальных и международных мер и сотрудничества в области химических веществ и отходов;

2. *призывает* все заинтересованные стороны разработать эффективные меры политики, системы и потенциал в области регулирования химических веществ и отходов, которые охватывают все этапы жизненного цикла отходов во всех странах и в ключевых экономических и промышленных секторах на всех этапах производственно-сбытовой деятельности и жизненного цикла химических веществ;

3. *настоятельно призывает* все заинтересованные стороны на всех этапах жизненного цикла ключевых экономических и промышленных секторов, включая, в частности, пищевую промышленность и сельское хозяйство, текстильную промышленность, электронику и строительство, взять на себя обязательства по осуществлению Глобальной рамочной программы по химическим веществам «Ради планеты, свободной от вредного воздействия химических веществ и отходов» и предлагает Межорганизационной программе по рациональному регулированию химических веществ играть содействующую и координирующую роль в стимулировании участия этих экономических и промышленных секторов;

4. *рекомендует* неправительственным организациям и негосударственному сектору поддерживать осуществление Рамочной программы на местном, национальном, региональном

¹ SAICM/CCM.5/INF/18.

и глобальном уровнях, в том числе посредством партнерства с правительствами, межправительственными организациями, региональными организациями экономической интеграции и другими заинтересованными сторонами;

5. *предлагает* Директору-исполнителю Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде оказывать постоянную поддержку Глобальной рамочной программе по химическим веществам «Ради планеты, свободной от вредного воздействия химических веществ и отходов», в том числе в подготовке к следующей сессии Конференции;

6. *предлагает* также Директору-исполнителю Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде продолжать нести общую административную ответственность за секретариат Глобальной рамочной программы по химическим веществам «Ради планеты, свободной от вредного воздействия химических веществ и отходов» и обеспечивать непрерывность эффективного секретариатского обслуживания и административной поддержки выполнения резолюций Конференции;

7. *призывает* Директора-исполнителя Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде тесно сотрудничать с Межорганизационной программой по рациональному регулированию химических веществ, другими соответствующими организациями, договорами и структурами Организации Объединенных Наций, а также секретариатами соответствующих многосторонних соглашений в целях содействия эффективному сотрудничеству и взаимодействию в популяризации и реализации Глобальной рамочной программы по химическим веществам «Ради планеты, свободной от вредного воздействия химических веществ и отходов»;

8. *порукает* секретариату в консультации с Бюро определить необходимые механизмы для введения в действие Глобальной рамочной программы по химическим веществам «Ради планеты, свободной от вредного воздействия химических веществ и отходов», принятой Конференцией на ее пятой сессии, и подготовить рекомендации для рассмотрения на следующей сессии Конференции;

9. *предлагает* Межорганизационной программе по рациональному регулированию химических веществ, правительствам, заинтересованным сторонам, определенным в Глобальной рамочной программе по химическим веществам «Ради планеты, свободной от вредного воздействия химических веществ и отходов», а также другим международным организациям сотрудничать и разрабатывать предложения по программам осуществления, включая их соответствующие мандаты, круг ведения, планы работы и другие механизмы, для дальнейшего рассмотрения на следующей сессии Конференции, учитывая, среди прочего, следующие области работы для возможных программ осуществления:

- a) разработка комплексных национальных систем регулирования химических веществ и отходов и создание потенциала на национальном и региональном уровнях;
- b) интеграция рационального регулирования химических веществ и отходов в экономические и промышленные сектора в рамках производственно-сбытовых отношений;
- c) интеграция рационального регулирования химических веществ и отходов в процессы принятия решений в области устойчивого развития, по мере необходимости;
- d) решение требующих внимания вопросов, по мере необходимости;

10. *приветствует* и призывает к проведению дальнейших мероприятий по всем направлениям работы в межсессионный период до следующей сессии Конференции;

11. *порукает* секретариату представить Конференции на ее следующей сессии доклад о ходе выполнения текущих и будущих программ и других мероприятий и инициатив, связанных с осуществлением Глобальной рамочной программы по химическим веществам «Ради планеты, свободной от вредного воздействия химических веществ и отходов».